Gebrauchsanleitung
ab Seite 3

DE

Instruction manual
starting on page 12

GB

Mode d'emploi
à partir de la page 20

FR

Handleiding
vanaf pagina 30

NL

Z 04877_V4

DE

Inhalt

Bestimmungsgemäßer Gebrauch ____ 4
Sicherheitshinweise ____ 4
Gewährleistungsbestimmungen ____ 6
Lieferumfang ____ 7
Geräteübersicht ____ 7
Controller ____ 8
Benutzung ____ 8
Reinigung und Aufbewahrung ____ 9
Fehlerbehebung ____ 10
Technische Daten ____ 10
Entsorgen ____ 11

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

wir freuen uns, dass Sie sich für diese Massage-Sitzauflage entschieden haben.

Bitte lesen Sie vor dem ersten Gebrauch des Gerätes die Anleitung sorgfältig durch und bewahren Sie sie gut auf. Bei Weitergabe des Gerätes ist diese Anleitung mit auszuhändigen. Hersteller und Importeur übernehmen keine Haftung, wenn die Angaben in dieser Anleitung nicht beachtet werden!

Im Rahmen unserer ständigen Weiterentwicklung behalten wir uns das Recht vor, Produkt, Verpackung oder Beipackunterlagen jederzeit zu ändern.

Alle Sicherheitshinweise sind mit diesem Symbol gekennzeichnet. Lesen Sie diese aufmerksam durch und halten Sie sich an die Sicherheitshinweise, um Personen- und Sachschäden zu vermeiden.

Sollten Sie Fragen haben, kontaktieren Sie den Kundenservice über unsere Webseite:
www.service-shopping.de

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

- ❒ Das Gerät ist zur Massage von Rücken/Gesäß und Oberschenkeln bestimmt und dient der Entspannung. Er ist kein Ersatz für eine medizinisch notwendige Behandlung.
- ❒ Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren sowie von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht durch Kinder durchgeführt werden, es sei denn, sie sind älter als 8 Jahre und werden beaufsichtigt.
- ❒ Kinder jünger als 8 Jahre und Tiere sind vom Gerät und der Anschlussleitung fernzuhalten.
- ❒ Das Gerät ist für den Privatgebrauch, nicht für eine gewerbliche Nutzung bestimmt.
- ❒ Nutzen Sie das Gerät nur wie in der Anleitung beschrieben. Jede weitere Verwendung gilt als bestimmungswidrig.
- ❒ Das Gerät ist nicht dazu bestimmt, mit einer externen Zeitschaltuhr oder einem separaten Fernwirksystem betrieben zu werden.

Sicherheitshinweise

Verletzungsgefahren

- ❒ Das Gerät ist kein Spielzeug. Lassen Sie es in der Nähe von Kindern und Tieren nicht ohne Aufsicht.
- ❒ Halten Sie Kinder und Tiere vom Verpackungsmaterial fern.
- ❒ Das Gerät darf nur von Personen benutzt werden, die in der Lage sind mit dem Controller umzugehen.
- ❒ Schwangere sollten das Gerät nicht bzw. nur nach Rücksprache mit Ihrem Arzt anwenden.
- ❒ Menschen mit Herzschrittmacher dürfen das Gerät nur nach Rücksprache mit einem Arzt anwenden.
- ❒ Säuglinge sowie schlafende oder bewusstlose Personen dürfen nicht auf das Gerät gelegt werden.
- ❒ Personen, die am Nacken bzw. Rücken gefühllos sind, oder Personen mit Durchblutungsstörungen dürfen das Gerät nicht benutzen.
- ❒ Benutzen Sie das Gerät nicht auf Schwellungen oder entzündeten Hautpartien.
- ❒ Das Gerät bekommt bei Zuschaltung der Wärmefunktion eine heiße Oberfläche. Personen, die gegen Hitze unempfindlich sind, dürfen die Wärmefunktion nicht nutzen.
- ❒ Falls Sie bezüglich Ihrer Gesundheit Bedenken haben, konsultieren Sie Ihren Arzt, bevor Sie das Gerät benutzen.

Aufstellen und Anschließen

- ❒ Dieses Gerät darf nicht in Räumen mit erhöhter Luftfeuchtigkeit, wie zum Beispiel Badezimmern, betrieben werden.
- ❒ Setzen Sie das Gerät keinen extremen Temperaturen, starken Temperaturschwankungen, direkter Sonneneinstrahlung oder Feuchtigkeit aus.
- ❒ Halten Sie ausreichend Abstand zu Wärmequellen wie z. B. Herdplatten oder Öfen.
- ❒ Stellen Sie sicher, dass das Gerät nicht in Wasser fallen oder nass werden kann.
- ❒ Sollte doch einmal Flüssigkeit in das Gerät gelangt sein, ziehen Sie sofort den Netzstecker. Lassen Sie das Gerät vor einer erneuten Inbetriebnahme von einer Fachwerkstatt überprüfen.
- ❒ Verwenden Sie das Gerät nur in geschlossenen Räumen.
- ❒ Stellen Sie das Gerät immer auf einen trockenen und festen Untergrund.
- ❒ Benutzen Sie ausschließlich den mitgelieferten Netzadapter. Benutzen Sie den Adapter nicht für andere Geräte.
- ❒ Schließen Sie den Netzadapter nur an eine vorschriftsmäßig installierte Steckdose an. Die Steckdose muss auch nach dem Anschließen gut zugänglich sein. Die Netzspannung muss mit den technischen Daten des Gerätes übereinstimmen. Verwenden Sie nur ordnungsgemäße Verlängerungskabel, deren technische Daten mit denen des Gerätes übereinstimmen.
- ❒ Achten Sie darauf, dass das Gerät und das angeschlossene Netzkabel keine Stolpergefahr darstellen.
- ❒ Verlegen Sie das Kabel so, dass es nicht gequetscht oder geknickt wird und nicht mit heißen Flächen in Berührung kommt.
- ❒ Verwenden Sie kein zusätzliches Zubehör.
- ❒ Lassen Sie das Gerät nicht fallen und setzen Sie es keinen starken Stößen aus.
- ❒ Halten Sie die Massage-Sitzauflage von scharfen Gegenständen fern.
- ❒ Stecken Sie in die Massage-Sitzauflage keine Sicherheitsnadeln, Stecknadeln oder andere spitze Gegenstände.

Brandgefahr

- ❒ Dieses Gerät darf nicht in Räumen verwendet werden, in denen sich hochentzündliche Substanzen (z. B. Benzin, Lacke, Lösungsmittel, Gas) befinden.

Gebrauch

- ❒ Benutzen Sie das Gerät nicht unter einer Decke o. ä., um eine Überhitzung zu vermeiden.
- ❒ Schalten Sie die Massage-Sitzauflage nicht ein, wenn sie zusammengeklappt ist.
- ❒ Stellen Sie sicher, dass Sie während der Benutzung nicht einschlafen. Benutzen Sie es nicht im Bett.
- ❒ Das Gerät darf nur im Sitzen benutzt werden.

- ❒ Stellen Sie sich nie mit den Füßen auf das Gerät.
- ❒ Vor dem Schlafengehen sollte das Gerät nicht benutzt werden. Die Massage hat eine stimulierende Wirkung, was ggf. zu Einschlafproblemen führen kann.
- ❒ Überprüfen Sie das Gerät vor jeder Inbetriebnahme auf Beschädigungen. Wenn das Gerät, das Kabel oder der Netzadapter sichtbare Schäden aufweisen, darf das Gerät nicht benutzt werden.
- ❒ Bei Schäden/Störungen schalten Sie das Gerät sofort aus.
- ❒ Sollte das Gerät defekt sein, versuchen Sie nicht, das Gerät eigenständig zu reparieren. Kontaktieren Sie in Schadensfällen den Kundenservice.
- ❒ Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz,
  - – wenn Sie das Gerät über einen längeren Zeitraum nicht verwenden,
  - – wenn während des Betriebes ein Fehler auftritt,
  - – vor einem Gewitter,
  - – bevor Sie es reinigen.
- ❒ Schalten Sie das Gerät immer aus, bevor Sie aufstehen.
- ❒ Wenn Sie den Netzadapter aus der Steckdose ziehen möchten, ziehen Sie nie am Kabel, sondern am Stecker. Fassen Sie den Netzstecker nur mit trockenen Händen an.

Gewährleistungsbestimmungen

Von der Gewährleistung ausgeschlossen sind alle Mängel, die durch unsachgemäße Behandlung, Beschädigung oder Reparaturversuche entstehen. Dies gilt auch für den normalen Verschleiß.

Lieferumfang

- 1 Massagesitz mit Controller
- 1 Netzadapter

Geräteübersicht

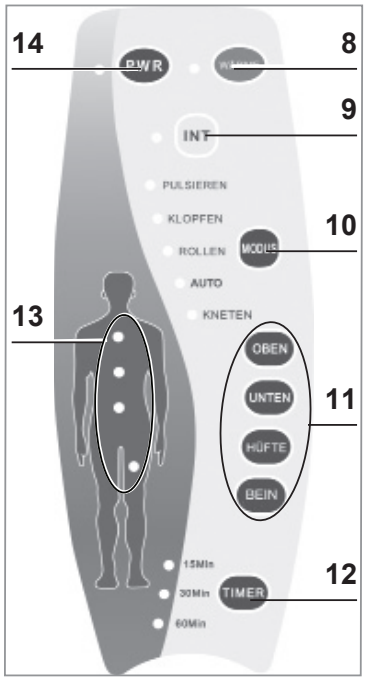
1 Massagezone oberer Rücken
2 Massagezone unterer Rücken
3 Massagezone Hüfte mit zuschaltbarer Wärme
4 Massagezone Oberschenkel
5 Aufbewahrungstasche für den Controller (nicht abgeb.)
6 Anschlussbuchse für das Netzadapterkabel (nicht abgeb.)
7 Controller

Auf der Rückseite (nicht abgeb.):

- Befestigungsgummibänder

Controller

Durch Drücken der Tasten am Controller wählen Sie folgende Funktionen:



8 **WÄRME** Wärme ein- und ausschalten

9 **INT** Einstellen der Massagestärke. Es gibt 4 Intensitätsstufen.

10 **MODUS** Weiterschalten zum nächsten Massageprogramm. Es gibt insgesamt 5 Massageprogramme, einschließlich **AUTO**, bei dem die 4 unterschiedlichen Massagearten automatisch durchlaufen werden.

11 **OBEN / UNTEN / HÜFTE / BEIN** Einzelne Massagezonen deaktivieren und wieder aktivieren.

12 **TIMER** Auswahl der Massagedauer. Nach 15, 30 oder 60 Minuten schaltet sich das Gerät automatisch aus.

13 LEDs zeigen die aktivierten Massagezonen an.

14 **PWR** Gerät ein- und ausschalten. Nach dem Einschalten wird automatisch das **AUTO**-Programm für alle Massagezonen aktiviert.

Die aktivierte Funktion wird durch die jeweiligen LEDs angezeigt.

ACHTUNG!

❒ Halten Sie Kinder vom Verpackungsmaterial fern. Es besteht u.a. Erstickungsgefahr!

Packen Sie alle Teile aus und überprüfen Sie den Lieferumfang auf Vollständigkeit (siehe „Lieferumfang“) und Transportschäden. Falls die Bestandteile Schäden aufweisen sollten, verwenden Sie diese nicht(!), sondern kontaktieren Sie unseren Kundenservice.

Benutzung

ACHTUNG!

❒ Stellen Sie sicher, dass das Gerät keinen extremen Temperaturen, starken Temperaturschwankungen, direkter Sonneneinstrahlung oder Feuchtigkeit ausgesetzt wird.

❒ Die Massage-Sitzablage darf nicht zusammengeklappt oder abgedeckt sein, wenn Sie eingeschaltet ist.

❒ Verwenden Sie für die Stromversorgung nur den mitgelieferten Netzadapter.

1. Platzieren Sie die Massage-Sitzauflage z. B. auf einem Stuhl und stülpen Sie die Befestigungsgummibänder über die Lehne, damit die Sitzauflage nicht rutscht.
2. Verbinden Sie das Netzkabel mit der Anschlussbuchse am Gerät und stecken Sie den Netzstecker des Adapters in eine gut zugängliche Steckdose.
3. Setzen Sie sich auf die Massage-Sitzauflage und lehnen Sie sich zurück.

4. Nehmen Sie den Controller in die Hand und drücken Sie die **PWR**-Taste. Daraufhin startet das **AUTO**-Massageprogramm. Durch Drücken der Tasten am Controller können Sie die Massage nach Ihren Wünsche einstellen und die Wärmefunktion hinzuschalten (siehe Kapitel „Geräteübersicht“, Abschnitt „Controller“). Sie können auch ausschließlich die Wärmefunktion einschalten, indem Sie statt der **PWR**-Taste die **WÄRME**-Taste drücken.
5. Stellen Sie mit der **TIMER**-Taste die Massage-/Heizdauer (15, 30 oder 60 Minuten) ein. Wir empfehlen Ihnen 15 Minuten.
6. In der Tasche, die sich seitlich am Gerät befindet, können Sie den Controller während der Benutzung aufbewahren.
7. Nach der eingestellten Zeit schaltet sich das Gerät automatisch aus. Sie können es auch jederzeit durch Drücken der **PWR**-Taste ausschalten.
8. Ziehen Sie den Netzstecker und trennen Sie das Kabel vom Gerät.
9. Lassen Sie das Gerät abkühlen, falls die Wärmefunktion aktiviert war, bevor Sie es verstauen bzw. reinigen.
10. Legen Sie die Sitzauflage zusammen und verstauen Sie alle Teile in der Verpackung. Bewahren Sie das Gerät an einem trockenen und für Kinder unzugänglichem Ort auf.

Reinigung und Aufbewahrung

ACHTUNG!

❒ Trennen Sie das Gerät vor jeder Reinigung vom Stromnetz.

❒ Die Massage-Sitzauflage sowie das gesamte Zubehör dürfen nicht nass werden.

❒ Verwenden Sie zum Reinigen keine ätzenden oder scheuernden Reinigungsmittel. Diese können die Oberfläche beschädigen.

- Vergewissern Sie sich, dass das Gerät nicht an das Stromnetz angeschlossen und abgekühlt ist.
- Reinigen Sie das Gerät nur mit einem leicht feuchten Tuch.
- Drücken Sie das Gerät beim Verstauen nicht zu stark zusammen und wenden Sie keine Gewalt an. Es könnte beschädigt werden.
- Wickeln Sie das Netzkabel nicht um den Netzadapter.
- Bewahren Sie das Gerät in der zugehörigen Verpackung an einem vor Sonne geschützten, trockenen Ort und für Kinder unzugänglich auf.

Fehlerbehebung

Sollte das Gerät nicht ordnungsgemäß funktionieren, überprüfen Sie bitte zunächst, ob Sie ein Problem selbst beheben können. Kontaktieren Sie ansonsten den Kundenservice. Versuchen Sie nicht, ein defektes Gerät eigenständig zu reparieren!

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Das Gerät funktioniert nicht.	Das Gerät wird nicht mit Strom versorgt.	Kontrollieren Sie, ob • alle Kabel richtig miteinander verbunden sind. • der Netzadapter in der Steckdose steckt. • die Steckdose defekt ist. • die Sicherung Ihres Netzanschlusses eingelegt ist.
	Die **PWR**-Taste wurde nicht (richtig) gedrückt.	Drücken Sie die **PWR**-Taste.
	Am Controller sind alle Massagezonen deaktiviert.	Drücken Sie die Taste einer Massagezone, um sie zu aktivieren. Die zugehörige LED müsste aufleuchten.
Es wird keine Wärme erzeugt.	Das Gerät ist nicht eingeschaltet. Die Wärmefunktion ist nicht eingeschaltet.	Drücken Sie die **PWR**-Taste. Die LED muss leuchten. Drücken Sie die **WÄRME**-Taste. Die LED muss leuchten.

Technische Daten

Artikelnummer:	Z 04877
Modell:	CLSM2905
Spannungsversorgung:	12V DC
Leistung:	9,6 W

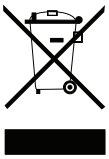
<u>Netzadapter:</u>

Modell:	GQ15-120080-AG
Eingangsspannung:	220 - 240 V ~ 50 Hz
Ausgangsspannung:	12V DC
Schutzklasse:	II

CE

Entsorgen

Das Verpackungsmaterial ist wiederverwertbar. Entsorgen Sie die Verpackung umweltgerecht und führen Sie sie der Wertstoffsammlung zu.



Entsorgen Sie das Gerät umweltgerecht, wenn Sie sich von ihm trennen möchten. Das Gerät gehört nicht in den Hausmüll. Entsorgen Sie es an einem Recyclinghof für elektrische und elektronische Altgeräte. Nähere Informationen erhalten Sie bei Ihrer örtlichen Gemeindeverwaltung.

Kundenservice / Importeur:

DS Produkte GmbH, Am Heisterbusch 1, 19258 Gallin, Deutschland
Tel.: +49 (0) 38851 314650 *)

*) 0 – 30 Ct. / Min. aus dem dt. Festnetz, Mobilfunkpreise können abweichen.
Alle Rechte vorbehalten.

GB

Contents

Safety Instructions 12
- Intended Use 12
- Warranty Terms 13

Items Supplied 14

Device Overview 14
- Controller 14

Use 15

Cleaning and Storage 16

Troubleshooting 16

Technical Data 17

Disposal 17

Dear Customer,

We are delighted that you have chosen this massage seat cushion.

Before using the device for the first time, please read the instructions through carefully and store them in a safe place. If the device is given to someone else, it should always be accompanied by these instructions. The manufacturer and importer do not accept any liability if the information in these instructions is not complied with!

We reserve the right to modify the product, packaging or enclosed documentation at any time in conjunction with our policy of continuous development.

All safety instructions are identified with this symbol. Please read through them carefully and comply with the safety instructions in order to prevent personal injury and damage to property.

If you have any questions, contact the customer service department via our website:

www.service-shopping.de

Intended Use

- ❒ The device is intended for massaging your back/buttocks and thighs and is used for relaxation. It is not a replacement for medically required treatment.
- ❒ This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision. It must only be supplied at safety extra low voltage corresponding to the marking on the appliance.
- ❒ Children younger than 8 years of age and animals must be kept away from the device and the connecting cable.
- ❒ The device is for personal use only and is not intended for commercial applications.
- ❒ Use the device only as described in the instructions. Any other use is deemed to be improper.
- ❒ The device is not designed to be operated with an external timer or a separate remote control system.

Safety Instructions

Dangers of Injury

- ❒ The device is not a toy. Do not leave it unattended in the vicinity of children and animals.
- ❒ Keep children and animals away from the packaging material.
- ❒ The device may only be used by people who are able to handle the controller.
- ❒ Pregnant women should not use the device or use it only after consultation with their doctor.
- ❒ People with a pacemaker may use the device only after consultation with their doctor.
- ❒ Babies and sleeping or unconscious people may not be placed on the device.
- ❒ People who have no feeling in their neck or back or people with circulation problems may not use the device.
- ❒ Do not use the device on swelling or sore areas of skin.
- ❒ When the heat function is switched on, the device has a hot surface. People who due to illness or for other reasons are not sensitive to heat must not use the heat function.
- ❒ If you have any health problems, consult your doctor before using the device.

Set-Up and Connection

- ❒ This device may not be operated in rooms with high humidity, such as bathrooms.

- ❒ Do not expose the device to extreme temperatures, strong temperature fluctuations, direct sunlight or moisture.
- ❒ Maintain a sufficient distance from sources of heat, such as hobs or ovens.
- ❒ Ensure that the device cannot fall into water or become wet.
- ❒ If liquid enters the device, remove the mains plug immediately. Have the device checked by a specialist workshop before putting it into operation again.
- ❒ Use the device only in enclosed spaces.
- ❒ Always place the device on a dry and firm surface.
- ❒ Only ever use the mains adapter which is supplied. Do not use the adapter for other devices.
- ❒ The mains adapter should only be connected to a plug socket that has been properly installed. The plug socket must also be readily accessible after connection. The mains voltage must match the technical data of the device. Only use suitable extension cables whose technical data is the same as that of the device.
- ❒ Ensure that it is not possible for others to trip over the device and the connected mains cable.
- ❒ Position the cable in such a way that it does not become squashed or bent and does not come into contact with hot surfaces.
- ❒ Do not use any other accessories.
- ❒ Do not drop the device or allow it to be knocked violently.
- ❒ Keep sharp objects away from the massage seat cushion.
- ❒ Do not insert any safety pins, drawing pins or other pointed objects into the massage seat cushion.

Danger of Fire

- ❒ This device may not be used in rooms in which highly ignitable substances (e.g. petrol, paint, solvent, gas) can be found.

Use

- ❒ To prevent overheating, do not use the device under a blanket or similar cover.
- ❒ Do not switch on the massage seat cushion when it is folded up.
- ❒ Make sure that you do not fall asleep during use. Do not use it in bed.
- ❒ The device may only be used when you are seated.
- ❒ Never stand on the device.
- ❒ Do not use the device before going to bed. The massage has a stimulating effect, which may lead to problems getting to sleep.
- ❒ Check the device for damage before each use. If the device, the cable or the mains adapter shows visible signs of damage, the device must not be used.
- ❒ In the event of damage/faults, switch the device off immediately.
- ❒ If the device is broken, do not attempt to repair it yourself. In the event of any damage, contact our customer service department.

❒ Disconnect the device from the mains power
  – if you do not use the device over a lengthy period of time,
  – if a fault occurs while the device is in operation,
  – before a thunderstorm,
  – before you clean it.
❒ Always switch off the device before standing up.
❒ When you want to remove the mains adapter from the plug socket, never pull the cable, but rather the plug. Touch the mains plug only with dry hands.

Warranty Terms
The following are excluded from the warranty: all defects caused by improper handling, damage or unauthorised attempts at repair. This also applies to normal wear and tear.

Items Supplied

- 1 massage seat with controller
- 1 mains adapter
- These operating instructions

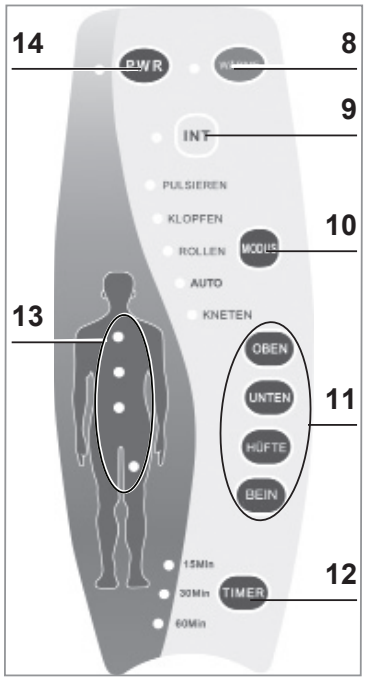
Device Overview

1 Upper back massage zone
2 Lower back massage zone
3 Hips massage zone with heat that can be activated
4 Thighs massage zone
5 Storage bag for the controller (not shown)
6 Connecting socket for the mains adapter cable (not shown)
7 Controller

On the back (not shown):
- Fastening elastic bands

Controller

By pressing the buttons on the controller, you can select the following functions:



8 **WÄRME (HEAT)** Switch the heat on and off

9 **INT** Set the massage strength. There are 4 intensity levels.

10 **MODUS (MODE)** Switch forward to the next massage programme. There are a total of 5 massage programmes, including **AUTO**, in which the 4 different types of massage are run through automatically.

11 **OBEN (UPPER) / UNTEN (LOWER) / HÜFTE (HIPS) / BEIN (LEG)** Deactivate and reactivate individual massage zones.

12 **TIMER** Select the duration of the massage. After 15, 30 or 60 minutes, the device switches off automatically.

13 LEDs indicate the activated massage zones.

14 **PWR** Switch the device on and off. After switch-on, the **AUTO** programme is automatically activated for all massage zones.

The activated function is indicated by the respective LEDs.

CAUTION!

❒ Keep children away from the packaging material. There is a danger of suffocation!

Unpack all parts and check the items supplied for completeness (see "Items Supplied"); also check for transport damage. If you find any damage to the components, do not use them (!), but contact our customer service department.

Use

CAUTION!

❒ Make sure that the device is not exposed to extreme temperatures, strong temperature fluctuations, direct sunlight or moisture.

❒ The massage seat cushion must not be folded up or covered when it is switched on.

❒ For the power supply, use only the mains adapter which is also supplied.

1. Place the massage seat cushion on a chair, for example, and pull the fastening elastic bands over the backrest so that the seat cushion does not slip.
2. Connect the mains cable to the connecting socket on the device and insert the mains plug of the adapter into an easily accessible plug socket.
3. Sit down on the massage seat cushion and lean back.
4. Take the controller in your hand and press the **PWR** button. The **AUTO** massage programme will then start. By pressing the buttons on the controller, you can set the

massage to your liking and activate the heat function (see the "Device Overview" chapter“, "Controller" section). You can also switch on the heat function exclusively by pressing the **WÄRME (HEAT)** button instead of the **PWR** button.

5. Set the massage/heating duration (15, 30 or 60 minutes) with the **TIMER** button. We recommend that you choose 15 minutes.
6. You can keep the controller inside the pocket on the side of the device during use.
7. When the set time has elapsed, the device switches off automatically. You can also switch it off at any time by pressing the **PWR** button.
8. Remove the mains plug and disconnect the cable from the device.
9. Allow the device to cool down if the heat function was activated before you put it away or clean it.
10. Fold up the seat cushion and put all parts into the packaging. Store the device in a dry place that is not accessible to children.

Cleaning and Storage

CAUTION!

❒ Disconnect the device from the mains power before you do any cleaning.
❒ The massage seat cushion and all the accessories must not get wet.
❒ Do not use any caustic or abrasive cleaning agents to clean the device. These can damage the surface.

- Make sure that the device is not connected to the mains power and has cooled down.
- Clean the device only with a slightly damp cloth.
- When storing it away, do not press the device together too strongly and do not use force. It could be damaged.
- Do not wrap the mains cable around the mains adapter.
- Keep the device in its respective packaging in a dry place which is protected from sunlight and is not accessible to children.

Troubleshooting

If the device should stop working properly, first check whether you are able to correct the problem yourself. Otherwise you should contact the customer service department. Do not attempt to repair a defective device yourself!

Problem	Possible cause	Solution
The device does not work.	The device is not receiving any power supply.	Check whether • all cables are correctly connected to each other. • the mains adapter is inserted in the plug socket.. • the plug socket is defective. • the fuse of your mains connection is inserted.
	The **PWR** button was not (correctly) pressed.	Press the **PWR** button.
	All massage zones are deactivated on the controller.	Press the button for a massage zone to activate it. The associated LED ought to light up.
No heat is produced.	The device is not switched on. The heat function is not switched on.	Press the **PWR** button. The LED must light up. Press the **WÄRME (HEAT)** button. The LED must light up.

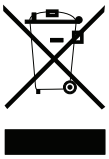
Technical Data

Article number:	Z 04877
Model:	CLSM2905
Voltage supply:	12V DC
Power:	9.6 W
<u>Mains adapter:</u>	
Model:	GQ15-120080-AG
Input voltage:	220 - 240 V ~ 50 Hz
Output voltage:	12V DC
Protection class:	II

CE

Disposal

The packaging material is recyclable. Please dispose of it in an environmentally friendly manner and take it to a recycling centre.



Dispose of the device in an environmentally friendly manner if you do not wish to use it any more. It should not be disposed of alongside general household waste. Dispose of it at a recycling centre for used electrical and electronic devices. You can obtain more information from your local authorities.

Customer Service / Importer:

DS Produkte GmbH, Am Heisterbusch 1, 19258 Gallin, Germany
Tel.: +49 (0) 38851 314650 *)

*) Calls subject to a charge.
All rights reserved.

FR

Sommaire

Utilisation conforme _____ 21
Consignes de sécurité _____ 21
Dispositions relatives à la garantie _____ 23
Composition _____ 24
Vue générale de l'appareil _____ 24
Boîtier de commande _____ 25
Utilisation _____ 26
Nettoyage et rangement _____ 27
Dépannage _____ 28
Caractéristiques techniques _____ 28
Mise au rebut _____ 29

Chère cliente, cher client,

Nous vous félicitons d'avoir fait l'acquisition de ce siège de massage.

Nous vous recommandons de lire attentivement le présent mode d'emploi avant la première utilisation de l'appareil et de le conserver précieusement. Si vous donnez ou prêtez cet appareil à une autre personne, n'oubliez pas d'y joindre ce mode d'emploi. Le fabricant et l'importateur déclinent toute responsabilité en cas de non-observation des instructions qu'il contient !

Dans le cadre du développement continuel de nos produits, nous nous réservons le droit de modifier à tout moment le produit, son emballage ainsi que la documentation jointe.

Ce symbole attire l'attention sur toutes les consignes de sécurité. Lisez attentivement ces consignes de sécurité et observez-les minutieusement afin d'éviter tout risque de blessure ou de dégâts matériels.

Pour toute question, contactez le service après-vente à partir de notre site Internet :

www.service-shopping.de

Utilisation conforme

- ❒ Cet appareil est conçu pour le massage du dos/des fessiers et des cuisses et sert à se détendre. Il ne remplace en aucun cas un traitement médical prescrit.
- ❒ Cet appareil peut être utilisé par les enfants à partir de 8 ans et les personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou manquant d'expérience et / ou de connaissances lorsqu'elles sont sous surveillance ou qu'elles ont été instruites quant à l'utilisation sécurisée de l'appareil et qu'elles ont compris les risques en découlant. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien utilisateur ne doivent pas être réalisés par les enfants sauf s'ils ont plus de 8 ans et qu'ils sont sous surveillance.
- ❒ Tenez l'appareil et son cordon d'alimentation hors de portée des animaux et des enfants de moins de 8 ans.
- ❒ L'appareil est conçu pour un usage exclusivement domestique, non professionnel.
- ❒ Utilisez cet appareil uniquement tel qu'indiqué dans le présent mode d'emploi. Toute autre utilisation est considérée comme non conforme.
- ❒ L'appareil n'est pas conçu pour une utilisation avec un minuteur auxiliaire ou un système de commande à distance externe.

Consignes de sécurité

Risques de blessure

- ❒ L'appareil n'est pas un jouet. Ne le laissez jamais sans surveillance à proximité d'enfants ou d'animaux.
- ❒ Ne laissez pas les emballages à la portée des enfants ou des animaux.
- ❒ L'appareil ne doit être utilisé que par des personnes aptes à manipuler le boîtier de commande.
- ❒ Les femmes enceintes sont censées ne pas utiliser cet appareil, ou du moins pas sans l'accord préalable de leur médecin.
- ❒ Les personnes portant un stimulateur cardiaque ne doivent utiliser cet appareil que sur accord préalable d'un médecin.
- ❒ Les nourrissons, les personnes endormies ou inconscientes ne doivent pas être allongés sur l'appareil.
- ❒ Les personnes insensibles de la nuque ou du dos ou les personnes souffrant de troubles de la circulation sanguine ne doivent pas utiliser l'appareil.
- ❒ N'utilisez pas l'appareil sur des parties du corps tuméfiées ou enflammées.
- ❒ À la mise en marche de la fonction de chauffage, l'une des surfaces de l'appareil devient chaude. Les personnes insensibles à la chaleur ne doivent pas utiliser la fonction de chauffage.
- ❒ Si vous avez le moindre doute quant à votre santé, consultez un médecin avant d'utiliser l'appareil.

Mise en place et branchement

- ❒ Cet appareil ne doit pas être utilisé dans une pièce à taux d'humidité trop élevé, comme par exemple une salle de bain.
- ❒ N'exposez pas l'appareil à des températures extrêmes, à des variations de température importantes, au rayonnement direct du soleil ou à l'humidité.
- ❒ Assurez-vous de placer l'appareil à une distance suffisante de toute source de chaleur, comme par ex. des plaques de cuisson ou d'un four.
- ❒ Assurez-vous que l'appareil ne peut pas tomber dans l'eau ni être mouillé.
- ❒ Si un liquide pénètre malgré tout dans l'appareil, retirez immédiatement la fiche de la prise de courant. Avant toute nouvelle remise en service, faites contrôler l'appareil par un atelier spécialisé.
- ❒ Utilisez l'appareil uniquement dans une pièce fermée.
- ❒ Placez toujours l'appareil sur une surface sèche et solide.
- ❒ Utilisez uniquement cet adaptateur réseau. N'utilisez pas l'adaptateur pour d'autres appareils.
- ❒ Branchez l'adaptateur réseau uniquement sur une prise installée de façon réglementaire. La prise doit rester facilement accessible même après le branchement. La tension du secteur doit correspondre aux caractéristiques techniques de l'appareil. Utilisez uniquement des rallonges conformes dont les caractéristiques techniques correspondent à celles de l'appareil.
- ❒ Afin que personne ne risque de trébucher, veillez à ce que l'appareil et le câble branché ne gênent pas le passage.
- ❒ Faites cheminer le cordon de sorte qu'il ne soit ni pincé, ni coincé et qu'il n'entre pas en contact avec des surfaces chaudes.
- ❒ N'utilisez pas d'accessoires supplémentaires.
- ❒ Ne faites pas tomber l'appareil et ne lui faites pas subir de chocs violents.
- ❒ Tenez le siège de massage loin de tout objet aux arêtes vives.
- ❒ N'introduisez dans le siège de massage aucune épingle ou épingle de sûreté, ni aucun autre objet pointu.

Risque d'incendie

- ❒ Cet appareil ne doit pas être utilisé dans des locaux renfermant des substances hautement inflammables (par ex. de l'essence, des vernis, des solvants, du gaz).

Utilisation

- ❒ Afin d'éviter toute surchauffe, n'utilisez pas l'appareil sous une couverture ou un autre objet similaire.
- ❒ Ne branchez pas le siège de massage lorsqu'il est replié.
- ❒ Assurez-vous de ne pas vous endormir pendant l'utilisation. N'utilisez pas l'appareil au lit.
- ❒ L'appareil doit uniquement être utilisé en position assise.

- ❒ Ne vous tenez jamais debout sur l'appareil !
- ❒ Mieux vaut ne pas utiliser l'appareil avant d'aller se coucher. Le massage exerce un effet stimulant qui peut éventuellement poser des problèmes pour s'endormir ensuite.
- ❒ Avant chaque utilisation, vérifiez que l'appareil ne présente aucun dommage. L'appareil ne doit pas être utilisé si le cordon, l'adaptateur réseau ou l'appareil lui-même présente des dommages apparents.
- ❒ En cas de détériorations ou d'anomalies quelconques, arrêtez immédiatement l'appareil.
- ❒ Si l'appareil est défectueux, n'essayez pas de le réparer vous-même. En cas de panne, contactez le service après-vente.
- ❒ Débranchez l'appareil de la prise de courant :
  - lorsque vous n'utilisez pas l'appareil pendant une période prolongée ;
  - en cas de défaillance pendant le fonctionnement de l'appareil ;
  - avant un orage ;
  - avant de le nettoyer.
- ❒ Arrêtez toujours l'appareil avant de vous lever du fauteuil.
- ❒ Pour extraire la fiche de la prise de courant, tirez toujours sur la fiche, jamais sur le câble. Ne saisissez la fiche qu'avec les mains sèches.

Dispositions relatives à la garantie

Tout défaut imputable à une utilisation non conforme, à des endommagements ou à des tentatives de réparation est exclu de la garantie. L'usure normale est également exclue de la garantie.

Composition

- 1 siège de massage avec boîtier de commande
- 1 adaptateur réseau

Vue générale de l'appareil

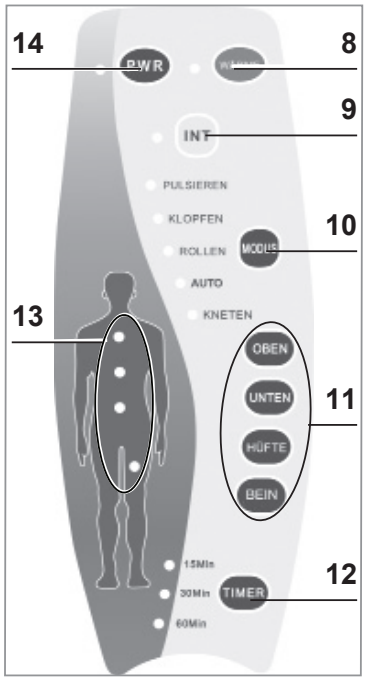
1 Zone de massage du haut du dos
2 Zone de massage du bas du dos
3 Zone de massage des hanches avec fonction de chauffage activable
4 Zone de massage des cuisses
5 Poche de rangement pour le boîtier de commande (non illustrée)
6 Douille de branchement pour le câble adaptateur réseau (non illustrée)
7 Boîtier de commande

Au dos (non illustré) :

- Bandes élastiques de fixation

Boîtier de commande

Sélectionnez les fonctions suivantes en appuyant sur les touches correspondantes :



8 **WÄRME** (CHALEUR) Activation et désactivation de la fonction de chauffage

9 **INT** (INTENSITÉ) Réglage de l'intensité de massage. Il existe en tout 4 niveaux d'intensité.

10 **MODUS** (MODE) Passage au programme de massage suivant. Il existe en tout 5 programmes de massage, y compris le mode **AUTO** dans lequel les 4 différents types de massage défilent automatiquement.

11 **OBEN / UNTEN / HÜFTE / BEIN** (HAUT, BAS, HANCHES, JAMBE) Désactivation et réactivation de chacune des zones de massage.

12 **TIMER** (MINUTERIE) Sélection de la durée de massage. L'appareil s'éteint automatiquement au bout de 15, 30 ou 60 minutes.

13 Les LED montrent les zones de massage activées.

14 **PWR** (MARCHE/ARRÊT) de l'appareil. Après la mise en marche, le programme **AUTO** est automatiquement activé pour toutes les zones de massage.

La fonction activée est affichée par les LED correspondantes.

ATTENTION !

❒ Ne laissez pas les emballages à la portée des enfants. Ils risqueraient notamment de s'étouffer avec !

Sortez toutes les pièces de leur emballage et assurez-vous que l'ensemble livré est complet (voir « Composition ») et ne présente pas de dommages imputables au transport. Si des éléments présentent des dommages, ne les utilisez pas (!), contactez notre service après-vente.

Utilisation

ATTENTION !

- ❒ Veillez à ce que l'appareil ne soit pas soumis à des températures extrêmes, à des variations de température importantes, au rayonnement direct du soleil ou à l'humidité.
- ❒ Ne repliez et ne recouvrez pas le siège de massage lorsqu'il est branché !
- ❒ L'alimentation électrique doit se faire exclusivement avec l’adaptateur réseau fourni à la livraison.

1. Placez le siège de massage par ex. sur une chaise et faites passer les bandes élastiques de fixation à l'arrière du dossier pour que le siège de massage ne puisse pas glisser.
2. Raccordez le câble d'alimentation à la douille de branchement de l'appareil et branchez la fiche de l'adaptateur à une prise facilement accessible.
3. Asseyez-vous sur le siège de massage et appuyez votre dos.
4. Prenez le boîtier de commande en main puis appuyez sur la touche **PWR** (MARCHE/ARRÊT). Le programme de massage **AUTO** démarre. En appuyant sur les touches du boîtier de commande, vous avez la possibilité de régler le massage selon vos préférences et d'activer la fonction de chauffage (voir paragraphe « Vue générale de l'appareil », section « Boîtier de commande »). Vous avez aussi la possibilité d'activer uniquement la fonction de chauffage, en appuyant sur la touche **WÄRME** (CHALEUR) au lieu de la touche **PWR** (MARCHE/ARRÊT).
5. Avec la touche **TIMER** (MINUTERIE), vous réglez la durée de massage/chauffage (15, 30 ou 60 minutes). Nous vous recommandons une durée de 15 minutes.
6. Le compartiment sur le côté de l'appareil permet de conserver le boîtier de commande pendant l'utilisation.
7. Une fois que la durée programmée du massage s'est écoulée, l'appareil s'éteint automatiquement. Un simple appui sur la touche **PWR** (MARCHE/ARRÊT) suffit pour l'arrêter à tout moment.
8. Débranchez le câble d'alimentation et déconnectez le câble de l'appareil.
9. Avant de le ranger ou de le nettoyer, laissez l'appareil refroidir si la fonction de chauffage a été activée.
10. Pliez le siège et rangez toutes les pièces dans l'emballage. Rangez l'appareil dans un local sec inaccessible aux enfants.

Nettoyage et rangement

ATTENTION !

❒ Avant chaque nettoyage, débranchez l'appareil de la prise de courant.

❒ Le siège de massage et l'ensemble de ses accessoires ne doivent pas être mouillés !

❒ N'utilisez aucun produit corrosif ou abrasif pour le nettoyage. Ils risqueraient d'endommager la surface de l'appareil.

- Assurez-vous que l'appareil n'est pas branché sur la prise de courant et qu'il est refroidi.
- Nettoyez l'appareil uniquement avec un chiffon légèrement humide.
- Ne pliez pas l’appareil violemment et ne forcez pas pour le ranger.
- N'enroulez pas le câble autour de l'adaptateur réseau.
- Rangez l'appareil dans l'emballage correspondant à un endroit sec, protégé du soleil et inaccessible aux enfants.

Dépannage

Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, examinez tout d'abord le problème pour constater si vous pouvez y remédier vous-même. Sinon, contactez le service après-vente. N'essayez pas de réparer vous-même un appareil défectueux !

Problème	Cause possible	Solution
L'appareil ne fonctionne pas.	L'appareil n'est pas alimenté en courant.	Contrôlez si : • les câbles sont bien tous connectés entre eux ; • l'adaptateur réseau est branché à la prise ; • la prise est défectueuse ; • le fusible du secteur est bien enclenché.
	Vous n'avez pas appuyé (correctement) sur la touche **PWR** (MARCHE/ARRÊT).	Appuyez sur la touche **PWR** (MARCHE/ARRÊT).
	Toutes les zones de massage sont désactivées sur le boîtier de commande.	Appuyez sur la touche d'une zone de massage pour activer cette dernière. La LED correspondante doit alors s'allumer.
Aucune chaleur n'est produite.	L'appareil n'est pas branché. La fonction de chauffage n'est pas activée.	Appuyez sur la touche **PWR** (MARCHE/ARRÊT). La LED doit s'allumer. Appuyez sur la touche **WÄRME** (CHALEUR). La LED doit s'allumer.

Caractéristiques techniques

Réf. article :	Z 04877
Modèle :	CLSM2905
Alimentation :	12 V-
Puissance :	9,6 W

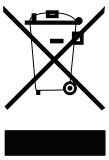
Adaptateur réseau :

Modèle :	GQ15-120080-AG
Tension d’entrée :	220 - 240 V~ 50 Hz
Tension de sortie :	12 V-
Classe de protection :	II

CE

Mise au rebut

Les matériaux d'emballage sont recyclables. Débarrassez-vous de l'emballage dans le respect de l'environnement en le déposant à un point de collecte prévu à cet effet.



À la fin de sa durée de vie, éliminez cet appareil conformément aux prescriptions pour la protection de l'environnement. Ne le jetez pas avec les ordures ménagères. Remettez-le à une station de collecte et de recyclage d'appareils électriques et électroniques usagés. Pour de plus amples renseignements à ce sujet, adressez-vous aux services municipaux compétents.

Service après-vente / importateur :

DS Produkte GmbH, Am Heisterbusch 1, 19258 Gallin, Allemagne
Tél. : +49 (0) 38851 314650 *)

*) Appel payant.
Tous droits réservés.

NL

Inhoud

Doelmatig gebruik _____ 31
Veiligheidsaanwijzingen _____ 31
Garantievoorwaarden _____ 33
Leveringsomvang _____ 34
Apparaatoverzicht _____ 34
Controller _____ 35
Gebruik _____ 35
Reinigen en opbergen _____ 36
Storingen verhelpen _____ 37
Technische gegevens _____ 37
Afvoeren _____ 38

Geachte klant,

Wij zijn blij dat u hebt besloten tot de aankoop van deze massagezitting.

Gelieve vóór het eerste gebruik van het apparaat de handleiding zorgvuldig door te lezen en deze goed te bewaren. Wanneer u het apparaat aan iemand anders geeft, moet tevens deze handleiding worden overhandigd. Fabrikant en importeur aanvaarden geen aansprakelijkheid wanneer de informatie in deze handleiding niet in acht wordt genomen!

In het kader van onze voortdurende verdere ontwikkeling behouden wij ons het recht voor, product, verpakking of bijliggende gebruikershandleiding op elk moment te wijzigen.

Alle veiligheidsaanwijzingen zijn voorzien van dit symbool. Lees deze aandachtig door en houd u zich aan de veiligheidsinstructies om lichamelijk letsel en materiële schade te voorkomen.

Neem bij vragen contact op met de klantenservice via onze website:

www.service-shopping.de

Doelmatig gebruik

- ❒ Het apparaat is bestemd voor de massage van rug/zitvlak en dijen en is bedoeld als ontspanning. Het is geen vervanging voor een medisch noodzakelijke behandeling.
- ❒ Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar alsook door personen met beperkte lichamelijke, sensorische of geestelijke vermogens of kinderen die niet beschikken over ervaring en/of kennis, wanneer zij onder toezicht staan en instructies hebben gekregen over hoe het apparaat op veilige wijze kan worden gebruikt en wanneer zij de daaruit voortvloeiende gevaren hebben begrepen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en gebruikersonderhoud mogen niet worden uitgevoerd door kinderen, tenzij zij ouder zijn dan 8 jaar en onder toezicht staan.
- ❒ Kinderen jonger dan 8 jaar en huisdieren moeten uit de buurt worden gehouden van het apparaat en het aansluitsnoer.
- ❒ Het apparaat is uitsluitend bestemd voor particulier gebruik, niet voor commerciële doeleinden.
- ❒ Gebruik het apparaat uitsluitend zoals beschreven in de handleiding. Elk ander gebruik geldt als niet-doelmatig.
- ❒ Het apparaat is niet bedoeld om te worden gebruikt in combinatie met een externe tijdschakelaar of een apart afstandsbedieningssysteem.

Veiligheidsaanwijzingen

Gevaar voor verwondingen

- ❒ Het apparaat is geen speelgoed. Laat het niet zonder toezicht in de buurt van kinderen en dieren.
- ❒ Houd kinderen en dieren uit de buurt van het verpakkingsmateriaal.
- ❒ Het apparaat mag uitsluitend worden gebruikt door personen die met de controller kunnen omgaan.
- ❒ Zwangere vrouwen mogen het apparaat niet resp. uitsluitend na overleg met hun arts gebruiken.
- ❒ Mensen met een pacemaker mogen het apparaat uitsluitend na overleg met een arts gebruiken.
- ❒ Zuigelingen en slapende of bewusteloze personen mogen niet op het apparaat worden gelegd.
- ❒ Personen die geen gevoel in nek of rug hebben of personen met doorbloedingsstoornissen mogen het apparaat niet gebruiken.
- ❒ Gebruik het apparaat niet op zwellingen of op een ontstoken huid.
- ❒ Wanneer de warmtefunctie van het apparaat wordt ingeschakeld krijgt het een heet oppervlak. Personen die vanwege een aandoening of omwille van andere redenen ongevoelig zijn voor hitte, mogen de warmtefunctie niet gebruiken.
- ❒ Wanneer u twijfelt over uw gezondheid, raadpleeg dan uw arts voordat u het apparaat gebruikt.

Plaatsen en aansluiten

- ❒ Dit apparaat mag niet worden gebruikt in ruimten met een hoge luchtvochtigheid, zoals bijvoorbeeld badkamers.
- ❒ Stel het apparaat niet bloot aan extreme temperaturen, sterke temperatuurschommelingen, direct zonlicht of vocht.
- ❒ Houd voldoende afstand tot warmtebronnen, zoals kookplaten of kachels.
- ❒ Zorg ervoor dat het apparaat niet in water kan vallen of nat kan worden.
- ❒ Wanneer er toch vloeistoffen in het apparaat terecht zijn gekomen, trekt u onmiddellijk de stekker uit de contactdoos. Laat het apparaat in een gespecialiseerde werkplaats controleren, alvorens deze opnieuw in gebruik te nemen.
- ❒ Gebruik het apparaat uitsluitend in gesloten ruimten.
- ❒ Plaats het apparaat altijd op een droge en stevige ondergrond.
- ❒ Gebruik uitsluitend de meegeleverde netadapter. Gebruik de adapter niet voor andere apparaten.
- ❒ Sluit de netadapter alleen aan op een contactdoos die volgens de voorschriften is geïnstalleerd. De contactdoos moet ook na het aansluiten goed toegankelijk zijn. De netspanning moet overeenstemmen met de technische gegevens van het apparaat. Gebruik alleen correct werkende verlengsnoeren, waarvan de technische gegevens overeenstemmen met die van het apparaat.
- ❒ Let erop dat niemand kan struikelen over het apparaat of het aangesloten netsnoer.
- ❒ Leg het snoer zo, dat het niet bekneld kan raken of kan knikken en niet in aanraking komt met hete oppervlakken.
- ❒ Gebruik geen extra toebehoren.
- ❒ Laat het apparaat niet vallen en stel het niet bloot aan sterke schokken.
- ❒ Kom niet met scherpe voorwerpen in de buurt van de massagezitting.
- ❒ Steek geen veiligheidsspelden, spelden of andere puntige voorwerpen in de massagezitting.

Brandgevaar

- ❒ Dit apparaat mag niet worden gebruikt in ruimten waarin zich zeer brandbare stoffen bevinden (bijv. benzine, lakken, oplosmiddelen, gas).

Gebruik

- ❒ Gebruik het apparaat niet onder een deken, onder andere om oververhitting te voorkomen.
- ❒ Schakel de massagezitting niet in wanneer deze is samengeklapt.
- ❒ Zorg ervoor dat u tijdens het gebruik niet in slaap valt. Gebruik de zitting niet in bed.
- ❒ Het apparaat mag alleen zittend worden gebruikt.
- ❒ Ga nooit met de voeten op het apparaat staan.

- ❒ Het apparaat dient niet te worden gebruikt alvorens men gaat slapen. De massage heeft een stimulerende werking, hetgeen kan leiden tot problemen bij het inslapen.
- ❒ Controleer het apparaat op beschadigingen, elke keer voordat u het in gebruik neemt. Wanneer het apparaat, het snoer of de netadapter zichtbare schade vertonen, mag het apparaat niet worden gebruikt.
- ❒ Bij schade/storingen dient u het apparaat direct uit te schakelen.
- ❒ Wanneer het apparaat defect is, probeer het dan niet zelf te repareren. Neem in geval van schade contact op met de klantenservice.
- ❒ Haal het apparaat van het stroomnet,
  - wanneer u het apparaat langere tijd niet gebruikt,
  - wanneer zich tijdens het gebruik een storing voordoet,
  - vóór een onweersbui,
  - voordat u het gaat reinigen.
- ❒ Schakel het apparaat altijd uit, voordat u opstaat.
- ❒ Trek, als u de netadapter uit de contactdoos wilt trekken, nooit aan het snoer maar altijd aan de stekker. Pak de netstekker uitsluitend vast met droge handen.

Garantievoorwaarden

Alle gebreken die door onvakkundige behandeling, beschadiging of reparatiepogingen zijn ontstaan, zijn uitgesloten van garantie. Dit geldt ook voor de normale slijtage.

Leveringsomvang

- 1 massagezitting met controller
- 1 netadapter
- deze gebruikershandleiding

Apparaatoverzicht

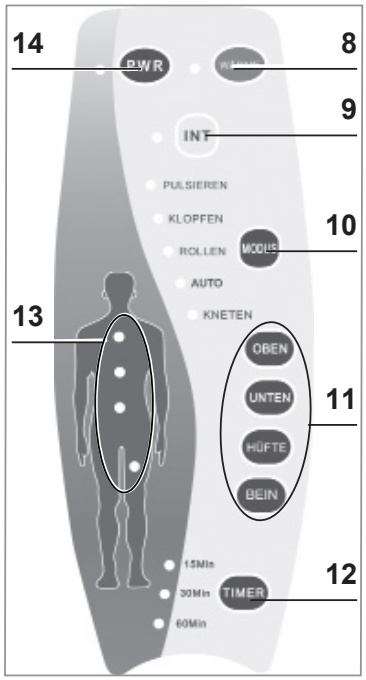
1 Massagezone bovenrug
2 Massagezone onderrug
3 Massagezone heup met inschakelbare warmte
4 Massagezone dijbeen
5 Bewaartas voor de controller (niet afgeb.)
6 Aansluitbus voor de netadapterkabel (niet afgeb.)
7 Controller

Aan de achterzijde (niet afgeb.):

- Rubberen bevestigingsbandjes

Controller

Door het indrukken van de knoppen op de controller kiest u de volgende functies:



8 **WÄRME** (WARMTE) Warmte in- en uitschakelen

9 **INT** Instellen van de massagesterkte. Er zijn 4 intensiteitsniveaus.

10 **MODUS** Verder schakelen naar het massageprogramma. Er zijn in totaal 5 massageprogramma's, waaronder **AUTO**, waarbij de 4 verschillende massagesoorten automatisch kunnen worden doorlopen.

11 **OBEN / UNTEN / HÜFTE / BEIN** (BOVEN / ONDER / HEUP / BEEN) Afzonderlijke massagezones deactiveren en weer activeren.

12 **TIMER** Keuze van de massageduur. Na 15, 30 of 60 minuten wordt het apparaat automatisch uitgeschakeld.

13 LED's geven de geactiveerde massagezones aan.

14 **PWR** Apparaat in- en uitschakelen. Na het inschakelen wordt automatisch het **AUTO**-programma voor alle massagezones geactiveerd.

De geactiveerde functie wordt weergegeven door de desbetreffende LED's.

OPGELET!

❒ Houd kinderen uit de buurt van het verpakkingsmateriaal. Er bestaat o.a. verstikkingsgevaar!

Pak alle onderdelen uit en kijk of de levering volledig is (zie 'Leveringsomvang') en controleer op transportschade. Wanneer de onderdelen zijn beschadigd, gebruik ze dan niet (!), maar neem contact op met onze klantenservice.

Gebruik

OPGELET!

❒ Zorg ervoor dat het apparaat niet wordt blootgesteld aan extreme temperaturen, sterke temperatuurschommelingen, direct zonlicht of vocht.

❒ De massagezitting mag niet worden samengeklapt of afgedekt wanneer deze is ingeschakeld.

❒ Gebruik uitsluitend de bijgeleverde netadapter voor de stroomvoorziening.

1. Plaats de massagezitting bijvoorbeeld op een stoel en schuif de rubberen bevestigingsbandjes over de leuning, zodat de zitting niet wegglijdt.
2. Sluit het netsnoer met de aansluitbus aan op het apparaat en steek de netstekker van de adapter in een goed toegankelijke contactdoos.
3. Neem plaats op de massagezitting en leun naar achteren.

4. Neem de controller in de hand en druk op de **PWR**-knop. Vervolgens wordt het **AUTO**-massageprogramma gestart. Door het indrukken van de knoppen op de controller kunt u de massage volgens uw wensen instellen en de warmtefunctie bijschakelen (zie hoofdstuk ‘Apparaatoverzicht’, sectie ‘Controller’). U kunt ook alleen de warmtefunctie inschakelen, door in plaats van de **PWR**-knop te drukken op de **WARMTE**-knop.
5. Stel met de **TIMER**-knop de massage-/verwarmingsduur (15, 30 of 60 minuten) in. Wij adviseren u 15 minuten.
6. In de zak die zich aan de zijkant van het apparaat bevindt, kunt u de controller tijdens het gebruik bewaren.
7. Na de ingestelde tijd wordt het apparaat automatisch uitgeschakeld. U kunt het ook op elk moment uitschakelen door te drukken op de **PWR**-knop.
8. Trek de netstekker uit de contactdoos en haal het snoer van het apparaat.
9. Laat het apparaat afkoelen, indien de warmtefunctie actief was, voordat u het opbergt resp. reinigt.
10. Leg de zitting bij elkaar en berg alle onderdelen op in de verpakking. Berg het apparaat op een droge en voor kinderen ontoegankelijke plaats op.

Reinigen en opbergen

OPGELET!

❒ Ontkoppel het apparaat vóór elke reiniging van het stroomnet.

❒ De massagezitting alsook alle toebehoren mogen niet nat worden.

❒ Gebruik voor het reinigen geen bijtende of schurende reinigingsmiddelen. Deze kunnen het oppervlak beschadigen.

- Zorg ervoor dat het apparaat niet is aangesloten op het stroomnet en is afgekoeld.
- Reinig het apparaat uitsluitend met een iets vochtige doek.
- Druk het apparaat bij het opbergen niet te sterk samen en gebruik geen geweld. Het zou beschadigd kunnen raken.
- Wikkel het netsnoer niet rond de netadapter.
- Bewaar het apparaat in de bijbehorende verpakking op een tegen de zon beschermde, droge plaats die voor kinderen ontoegankelijk is.

Storingen verhelpen

Wanneer het apparaat niet naar behoren functioneert, gelieve dan eerst na te gaan of u een probleem zelf kunt verhelpen. Neem in andere gevallen contact op met de klantenservice. Probeer niet om een defect apparaat zelf te repareren!

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
Het apparaat werkt niet.	Het apparaat krijgt geen voeding.	Controleer of • alle snoeren op de juiste wijze met elkaar zijn verbonden. • de netstekker in de contactdoos zit. • de contactdoos defect is. • de zekering van uw netaansluiting is aangebracht.
	De **PWR**-knop werd niet (goed) ingedrukt.	Druk op de **PWR**-knop.
	Op de controller zijn alle massagezones gedeactiveerd.	Druk op de knop van een massagezone om deze te activeren. De bijbehorende LED zou moeten gaan branden.
Er wordt geen warmte opgewekt.	Het apparaat is niet ingeschakeld. De warmtefunctie is niet ingeschakeld.	Druk op de **PWR**-knop. De LED moet branden. Druk op de **WÄRME** (WARMTE)-knop. De LED moet branden.

Technische gegevens

Artikelnummer:	Z 04877
Model:	CLSM2905
Spanningsvoorziening:	12V DC
Vermogen:	9,6 W

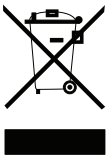
<u>Netadapter:</u>

Model:	GQ15-120080-AG
Ingangsspanning:	220 - 240 V ~ 50 Hz
Uitgangsspanning:	12V DC
Beschermingsklasse:	II

CE

Afvoeren

Het verpakkingsmateriaal kan worden gerecycled. Voer de verpakking op milieuvriendelijke wijze af en breng deze naar een recyclepunt.



Voer het apparaat op milieuvriendelijke wijze af, wanneer u er geen gebruik meer van wilt maken. Het apparaat hoort niet bij het huisvuil. Breng het naar een recyclingbedrijf voor oude elektrische en elektronische apparaten. Meer informatie is verkrijgbaar bij uw plaatselijke gemeenteadministratie.

Klantenservice/importeur:

DS Produkte GmbH, Am Heisterbusch 1, 19258 Gallin, Duitsland
Tel.: +49 (0) 38851 314650 *)

*) Niet gratis.
Alle rechten voorbehouden.